永安旅遊 WING ON TRAVEL

名古屋入・小松走/
小松入・名古屋走



秋の立山黑部天然奇景5天團 AJHGP05N

「日本阿爾卑斯山」立山黑部(季節限定～紅葉美景、雪景)、
「奇岩、斷壁奇景」東尋坊、「日本三大名園」金澤兼六園、
「世界文化遺產」白川鄉合掌村、「日本世外桃源」上高地、
飛驒懷舊街、名古屋雙子塔購物城
《10月23日前逢星期二、三出發》



行程特點：

1. 前往金澤兼六園、白川鄉合掌村，欣賞北陸園林、村落美景。
2. 特別安排乘坐六種交通工具，深度暢遊大自然寶庫立山黑部。
3. 住宿2晚溫泉酒店，盡情享受傳統日式風呂。(註1)

立山黑部#

～ 每年只開放春、夏、秋三季，擁有鬼斧神工、接近原始的自然美景，使它成爲國際級的山岳觀光路線，是一趟深度的山岳之旅。精選立山黑部必遊景點：林木茂盛的美女平、「大自然寶庫」的彌陀介原、雄偉壯觀無比的雪壁奇景、可俯瞰立山黑部阿爾卑斯山脈群峰的大觀峰展望台、位於立山最深的“V” 字山谷的秀麗黑部湖、日本最大拱形水壩黑部大水壩等。

～ 深度暢遊立山黑部：特別安排乘坐6種交通工具(包括電纜車，無軌電車、空中索道及電動巴士等)暢遊立山黑部不同景區，乘搭的過程中可以完全的欣賞到立山黑部的獨特自然奇觀。

如遇天氣/交通工具停駛/積雪狀況等取消/更改，則以立山黑部阿爾卑斯山脈路線官方網站爲最終參考安排。

#立山至美女平將搭乘立山電纜車或巴士，需視乎當時情況而定。

特色觀光

～ **白川鄉合掌村：**白川鄉位於日本中部的岐阜縣白山山麓，四面環山、水田縱橫。其獨特之處是仍然保留日本傳統鄉村的建築—「合掌造」(以茅草建成的人字形木屋頂)，全村百多幢房屋，完全人手興建不需一根釘，於1995年被指定爲聯合國教科文組織的世界文化遺產。村莊夏天綠油水田縱橫交錯，秋天紅葉互相輝影，冬天雪地山丘連成一線，多年來一直吸引了多不勝數的遊客到訪。除此以外，此處還有「合掌造民家園」博物館，白川鄉展望台則是俯瞰村落風光的絕佳地方。

～ **金澤兼六園：**這座庭園與茨城縣水戶市的偕樂園和岡山縣岡山市的後樂園齊名，被稱爲日本三大名園，建於1676年，直到1871年才完工對外開放。原來只是金澤城藩主的庭園，經歷代藩主的整修擴建，而成爲一座美麗的迴遊林泉式庭園。

溫泉享受

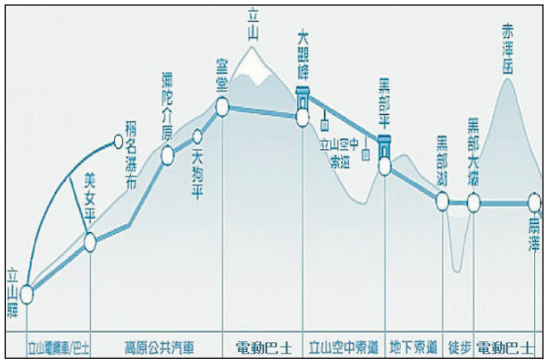
～ 保證入住兩晚溫泉酒店，並於酒店內享用豐富晚餐，讓您盡情享用傳統日式風呂。

立山黑部紅葉情報(註4)

賞紅葉名所	日期
室堂	9月下旬至10月中旬
彌陀介原	10月上旬至10月下旬
美女平、黑部平	10月中旬至11月下旬

(確實賞紅葉日期須視乎天氣而定)(註4)

*安排乘坐6種交通工具登山，深度暢遊立山黑部。





【楓紅+雪白・罕有美景】
9月下旬至10月下旬遊覽立山黑部，
可同時間欣賞到紅葉美景及雪景

永安旅遊專線： 2928 8882
wingontravel.com 牌照號碼：350074

永安旅遊
WING ON TRAVEL

立山黑部

AJHGP05N

Day 1 香港✈小松—福井—『奇岩、斷壁奇景』東尋坊—溫泉酒店(盡享傳統日式風呂)(註1)

～『東尋坊』：位於日本福井縣越前加賀海岸的懸崖奇岩峭壁，由於長年受到海浪侵蝕，顯得十分陡峭險峻。它長達 1 公里多，已被指定爲國家級天然紀念物。在東尋坊可以觀察到有柱狀節理(五角形或六角形的柱狀岩塊)的輝石安山岩岩柱，不僅在日本就是在世界上也非常珍稀，全世界只有三處可見到這種岩柱。

Day 2 金澤—「日本三大名園」兼六園—「賞紅葉名所」及「日本中部世外桃源」上高地*(註2,4)—大正池(途經)—河童橋

＊賞紅葉期約10月中旬至下旬。

Day 3 『日本阿爾卑斯山』立山黑部*—〔選乘6種交通工具登山〕—(乘立山電纜車或巴士)—美女平(觀賞稱名瀑布美景)—(乘高原巴士)—彌陀介原—天狗平—室堂(爲立山黑部最高地帶)—(乘立山隧道電動巴士)—大觀峰—(乘空中纜車)—黑部平—(乘地下纜車)—「日本最高湖泊」黑部湖—(悠閒散步)—『日本最大水壩』黑部大水壩—(乘電動巴士)—扇澤—溫泉酒店(盡享傳統日式風呂)(註1)

～『大觀峰』：大觀峰的展望台是眺望立山連峰的最佳地點，俯瞰著皚皚白雪覆蓋的群峰，令人心曠神怡，塵世間的煩惱也拋到群峰之外。大觀峰到室堂的交通工具採用的遂道內的電軌巴士，標高2450公尺，車程10分鐘，這是日本最高的隧道巴士，室堂也就成爲日本最高的車站，因此有著「雲上車站」的美譽。

～『黑部湖』：黑部湖位於立山最深的 "V"字谷中，在鮮綠色由融雪形成的黑部湖湖面，由黑部黑部湖站到大水壩站只需徒步經過洩洪區進入隧道就可到，隧道內有一處通道叉路標示著黑部湖遊覽船的登船處。

～『黑部大水壩』：拱形的黑部水壩壯觀無比，完全沒有破壞自然的感覺，是與大自然的結合的世紀工程。水壩高186公尺，堤長492公尺，是日本最大的拱型半圓水壩。

＊立山黑部山脈位於海拔2500米高地，氣溫與平地有很大的差別，建議團友帶備保暖衣物。【如因天氣不穩或安全問題未能前往立山黑部(以立山黑部官方公佈爲準)，則改爲新穗高纜車(包乘全日本唯一雙層纜車，登上2156米高山頂，以360度觀賞北陸山脈，更被選爲米芝蓮2星級景點。)、平湯瀑布、奧飛驒熊牧場(包入場)。】

Day 4 飛驒懷舊街—「賞紅葉名所」及「世界文化遺產」白川鄉合掌村(參觀感受村裡恬靜的氛圍)*(註4)—白川鄉展望台(再以最佳角度遠眺白川鄉美景)—名古屋

＊賞紅葉期約10月下旬至11月中旬。

Day 5 雙子塔購物城—名古屋✈香港

天數	早餐	午餐	晚餐	住宿酒店
1		航機上	酒店豐富晚餐	蘆原/片山津/福井/山中/栗津/山代溫泉酒店或同級
2	酒店內	鄉土料理	當地餐廳	金澤Wing/Mystays/東急/日航/Miyako/Oarks/魚津Route Inn/富山第一/東急/Daiwa Roynet/全日空/名鐵/華盛頓酒店或同級
3	酒店內#	立山黑部風味餐	酒店豐富晚餐/當地餐廳	高山Associa/藥師本陣/安曇野Ambient/季古里/奧飛驒/岐阜/大町溫泉酒店或同級
4	酒店內	田園風味餐	/	名古屋國際/Sunroute Plaza/Mielparque/東急REI/Best Western/名鐵/Cypress Garden/Vista/Caslte/Mystays/Tructy/知立Crown Palais/岐阜酒店或同級
5	酒店內	和風美食	航機上	

＊如遇以上酒店客滿，本公司將安排入住同級酒店

酒店早餐將因應立山黑部交通時間，或改爲安排享用輕便早餐。

註：

1. 傳統日式溫泉，不可穿衣浸浴。
2. 如遇旺季，需乘坐上高地環保巴士來回。
3. 此行程適合熱愛郊野登山之人士。
4. 賞紅葉期及數量將視乎當地天氣而定，僅供參考。
5. 單人房附加費，日本酒店以提供單人房爲標準，不設雙床房或大床房之安排，敬請留意。
6. 爲使閣下可提早準備旅程，當繳交全數後，分行職員將講解有關旅遊資訊。
7. 旅行團服務費屬建議性質。
8. 旅行團服務費已包括：領隊、當地導遊、旅遊車司機及旅行社相關人員，於完團前個別向團友收取。每位全程合共(港幣)：$650。團隊人數25人或以上，將設領隊及當地導遊，團隊人數24人或以下，將設1位領隊兼任導遊〔Escort Guide〕。
9. 「香港旅遊業議會」(TIC)建議旅客出發前購買旅遊綜合保險。
10. 行程表所列載的航班資料、交通、行程、酒店住宿及膳食等安排，將可能因應不同出發日期而有所變動，詳情請參閱收據備註，恕不另行通知。如此等變動於報名後發生，則本公司會作個別通知。
11. 行程、膳食及住宿的先後次序，以當地接待安排爲準，如有調動，恕不另行通知。
12. 團費已包含服務供應商提供之團體優惠，如行程單張沒有註明，客人不會再另外獲得服務供應商提供優惠的差額退款。
13. 以上行程價格及其相關費用(例如燃油附加費、手續費、稅項及旅遊業議會印花成本等)可在永安旅遊網站查看或向分行職員查詢。
14. 確實團費均以報團當時爲準，旺季加幅另行通知。
15. 客人可於永安網站查閱或於報名時向分行索取「旅客須知」，以便於出發前作好適當準備。
16. 確保消費者權益，詳情請參閱收據或報名表背頁之報名及責任細則。客人可於永安旅遊網站(www.wingontravel.com)下載或向各分行職員索取「旅行團報名及責任細則」之最新版本。
17. 根據香港旅遊業議會關於『會員因迫不得已理由而取消旅行團』的第二百二十三號指引，旅行社如因『迫不得已理由』取消旅行團，處理團員退款時可以收取退票費，以及本公司訂列收取之以下手續費港幣$300；有關退票費，交通服務供應商或會因應個別出發日期之航班、加班機或包機而徵收較高之退票費甚或不設退票，確實金額以交通服務供應商之最終回覆爲準；詳情請瀏覽香港旅遊業議會網站(www.tichk.org)。
18. 以上圖片僅供參考，一切以實物爲準。

航班資料：

・選乘國泰航空(CX)豪華客機往返

星期二

去程	香港✈名古屋	約早上0850-1010起飛
回程	小松✈香港	約晚上2000抵港

或

星期三

去程	香港✈小松	約早上0945起飛
回程	名古屋✈香港	約晚上1920-2155抵港

註：

- 航班時間如有更改，則以航空公司資料爲準。
- 坐國泰航空加班機，航班時間將另行通知及需待民航署審批落實，機票不設延期停留。

永安旅遊專線： 2928 8882
wingontravel.com 牌照號碼：350074

永安旅遊
WING ON TRAVEL

本州、東京【 自費項目表 】(供參考)

地區	項目名稱及內容	活動時間(約)	安排時間(約)	交通時間(約)	成行人數	每位收費(日元)		不參加客人之安排
						成人	小童(2-11 歲)	
東京/本州	**富士山-天神山/Yeti/Grinpa 滑雪場** 包入場及滑雪用具 (雪橇、長靴及雪仗)	2-3 小時	到達該地區期間進行	行程中景點之一	1 人或以上	￥4,500-￥5,000		於園內自費品嚐美食/欣賞富士山美景及拍照留念
	輕井澤 Snow Park	1-2 小時		1 小時	1 人或以上	￥5,000		於附近商場自由活動
	白川鄉滑雪場/立山滑雪場	1-2 小時		1 小時	1 人或以上	￥4,500-￥5,000		於附近拍照留念
	各滑雪場租用雪兜 部份滑雪場設有雪兜專區或兒童區，除租用雪兜費用外，須另行付費入場。其中大部分滑雪場(包括天神山)之費用約￥700。 (費用以滑雪場公佈為準，僅供參考)	2-3 小時		行程中景點之一	1 人或以上	￥500-￥1,000		於園內自費品嚐美食/於附近拍照留念

項目名稱	內容	每位收費(日元)	
		成人	小童(2-11 歲)
神戶牛	A 級牛扒 (約 180g)	￥8,000	
	A 級牛柳 (約 160g)	￥8,000	
	AA 級牛扒 (約 180g)	￥10,800	
	AA 級牛柳 (約 160g)	￥10,800	
松阪牛	A4-A5 級牛扒 (約 180g)	￥12,000	
	A4-A5 級牛柳 (約 180g)	￥12,000	
神戶牛/松阪牛 Shabu Shabu	約 270g	￥12,000	
鹿兒島黑豚肉	一塊 (約 180g)	￥5,000	
本部牛/石垣牛/十勝牛	約 180g	￥6,500-￥8,800	
魚生船	富士山溫泉區/河口湖區/山中湖區/石和溫泉區新鮮魚生船	約￥23,000-￥24,000 (大船) 約￥13,000-￥15,000 (小船)	
	關西區新鮮魚生船 (本州團隊適用)	￥10,000-￥14,000 (小船)	
	新鮮魚生船 (各類鮮魚、海產、新鮮刺身) (北海道團隊適用)	￥10,000	
小魚生船	時令刺身 (九州及沖繩團隊適用)	￥8,800-￥13,000	
河豚刺身	餐廳內享用一盒 (約 70g) (沖繩團隊適用)	￥7,500	
日本鮮鮑魚	約 180-220g	￥6,500	
	約 230-250g	￥8,800	
北海道雪場蟹	凍食北海道雪場蟹 (約 1-2kg) (北海道團隊適用)	￥12,000/kg	
北海道毛蟹	凍食北海道毛蟹 (約 500g-800g) (北海道團隊適用)	￥9,000-￥11,800	
北海道冰鮮帶子	一盒 (約 1kg) (北海道團隊適用)	￥9,000	
牡丹蝦	約 500g	￥7,800	
海膽	一盒 (北海道團隊只限於餐廳內享用)	￥7,500-￥8,800	
吞拿魚腩	約 150g	￥5,000	
鮮帶子+牡丹蝦(拼盤)	2 人份量	￥4,500	
喜知次魚	鹽燒原條喜知次魚	￥9,500-￥10,000	

永安旅遊
WING ON TRAVEL

自費活動細則:

1. 行程表上已列明團費所包括各項活動，部份自費活動會列明自費或顯示於自費項目表並均有機會安排客人參與，須視乎當地實際情況而定。
2. 為使團友更充實旅程及增廣見聞，於各地自由活動時間，當地接待公司均樂意代為安排額外自費節目，費用包括交通費、停車費、入場費、導遊、領隊及司機超時工作費等。如活動需額外工作人員協助，小費則可隨心打賞。
3. 以上自費項目將於到達該地區期間進行，並以安全為原則，及在時間許可下方可進行，但在客觀或非控制因素之特殊情況下，工作人員有權按環境作出適當安排，客人應自行決定參加與否。
4. 團友在考慮參加自費活動時，尤其各項具危險性的活動，應先衡量個人年齡、體格、健康狀況，以及當時天氣環境及活動內容細節等，及考慮活動是否適合自己之需要，並根據實際情況，先徵詢醫生或專業人士之意見，以評估應否參與。
5. 客人參與活動時，必須遵照一切安全守則，確保在最安全及最適當的情況下進行有關活動，並須承擔由此而引起的一切責任後果，包括意外傷亡及財物損失等。
6. 自費節目倘因人數不足、天氣因素影響、自費節目額滿、宗教集會、公眾假期或非本公司控制範圍內而導致未能安排、改期或取消，工作人員將按實際情況通知客人及另作處理 。
7. 小童收費按當地標準，如歲數、高度等。
8. 以上交通時間以單程點對點的行車時間作預計。而活動時間當中包括~說明、準備、等候及活動正式進行的預計時間。
9. 以上價目表之活動價錢及資訊只供參考，如有更改，一切以當地接待單位提供為準。